

まちを、人を想いたくなる情報誌

広

Public
Relations

報

Since1962.

湯

前

<https://www.town.yunomae.lg.jp/>

5

The Monthly
May 2020
Vol.467

湯前町立湯前小学校

入学式式場

令和二年度

ドッキドキの一年生。



CONTENTS



町の鳥「メジロ」



町の花「ツツジ」



町の木「ヒノキ」

注目のわだい

04 ちょっとした困りごとには ささえあい

有償ボランティア発足



08 施政方針 2年目の決意

消防団入退団式・操法大会

12 プライドを かけて。

小型：野中田3(3-3)、
ポンプ車：上下染田(2-1)



来館者とともに新たなスタートを祝う関係者

今月の記事

- 02 湯楽里リニューアル
気持ち新たに
- 10 予算・編成方針 /
MonthlyTopics
- 16 インフォメーション
役場新体制
教職員異動
- 20 コロナに負けない
対策協議会 / 正しい手
洗い身に着けて / 商工
会が要望書を提出



- 22 湯前の文化遺産 /
協力隊ジャーナル
- 24 暮らし・健幸
自宅のできる運動遊び / ごみ情報 /
おいしくて便利な春キャベツ /
戸籍の窓 / 出生祝い金 / 本の紹介
- 26 Community
青年団だより / 海洋クラブ・指導者
会員募集 / 新ホームページ紹介 /
編集あとがき
- 28 小中学校入学式



気持ちは 新たに

湯楽里リニューアル
オープン

3月に改修を終えたゆのまえ温泉「湯楽里」のリニューアルオープンセレモニーが4月1日に現地で行われた。同施設は平成10年にオープンし、開館から20年以上が経過。施設や機械設備が老朽化したため昨年9月から大規模な改修工事に取り組んだ。本館と別館、コテージを整備し、温泉の機械設備や空調設備の更新、照明のLED化、レストラン、露天風呂、サウナ室などを改修。1月20日からは全館を休館にして工事し、3月15日から営業を再開した*。

セレモニーは新型コロナウイルス感染症拡大防止で規模を縮めて開催。午前10時ごろ、最初に施設を訪れた川俣宜弘さん(79「水上村」と長谷和人町長が正面玄関前に設置されたくす玉を割って新たなスタートを祝った。その後スタッフから花束と記念品を受け取った川俣さんは「健康づくりもかねて毎朝入浴にきている。泉質も良い。今後も毎日利用したい」と笑顔で話した。

5月の表紙

いつもと変わらぬ気持ち

全国に非常事態宣言が発令される前の4月9日、湯前小学校で入学式が開かれました。時間短縮、規模縮小で今までと様子の違う式典になりましたが、子どもたちのワクワクは変わりません。玄関前に設置された看板の前では笑顔で記念撮影をしていました。

■撮影日時 4月9日 ■撮影場所 湯前小学校

町民憲章 Town's People Charter

- 一、健康で心豊かなまちをつくりましょう
- 一、平和・勤勉・明朗なまちをつくりましょう
- 一、自然を人を郷土を愛するまちをつくりましょう
- 一、活力があり未来あるまちをつくりましょう

私たちは湯前町民であることに誇りを持ち、豊かで明るく住みよい町にするために町民憲章をここに定めます。



新しい支え合いのカタチ

◎特集 ゆのまえちよこつとボランティア「ささえあい」



依頼を受けて掃除機をかける永山さん。「ありがたい」と松本さんはニコリ

大きなもの、小さなもの。誰にだってある、困りごと。「ささいなことだから頼みにくい」。そんな悩みに寄り添うのが、『ゆのまえちよこつとボランティアささえあい』だ。

ゆのまえちよこつとボランティア「ささえあい」(濱中誠会長)はことし4月から活動する本町の有償ボランティアグループで、通称「ちよこボラ」。公的な制度で対応できない日常のちよつとした困りごとを住民がボランティアとしてサポートする仕組みだ。

ちよこボラではお手伝いをする人を「協力会員」、頼みごとをする人を「利用会員」として登録する。利用会員は高齢者や障がい者、子育て世帯などが対象。ごみ出しや重いものの出し入れ、電球交換のよ

いすることができる。

1回30分以内で料金はたったの100円。200円で60分まで利用できる。利用したい人はまず事務局※へ相談。職員が自宅で内容を聞き取り、協力会員につながる。協力会員への支払いは事前に購入したチケットで済ませる。

4月13日、協力会員の永山治実さん(68㉒上猪)が松本直さん(75㉒中里2)から依頼を受けて自宅へ向かった。作業の内容は部屋の掃除機かけ。掃除機本体の掃除や段ボールのひもをくくる作業なども行い、約25分で活動を終えてチケット1枚を受け取った。

※事務局 = 湯前町社会福祉協議会

【利用の流れ】

①事務局に相談・登録、チケット購入

↓

②職員が聞き取り

利用者の困りごとに合わせてお手伝いできる協力会員を調整します

↓

③協力会員にお手伝いを依頼

↓

④お手伝い

※午前7時30分～午後5時

↓

⑤チケットを渡す

↓

⑥（協力会員）活動報告書を事務局へ

↓

⑦（協力会員）活動費を受け取る

【サポート例】

- ・買い物代行 ・ごみ出し、分別
- ・電球交換 ・冷暖房機出し入れ
- ・掃除機かけ ・書類の代筆
- ・もく浴や授乳の準備など

※その他お気軽にご相談ください

【利用者と協力者募集】

利用したい人は気軽にお問い合わせください。現在、協力会員は32人いますが、全地区にいない状況で、性別年齢問わずたくさんの方の協力も必要です。ぜひ連絡をお待ちしています。



社会福祉協議会
生活支援コーディネーター
黒木 真也さん

■利用会員

高齢者、障がい者、子育て世帯など
日常生活でサポートが必要な人
※年会費500円、活動は30分以内で
100円、60分以内で200円

■協力会員

養成講座※を受けた人 ※定期開催

■問い合わせ、申込先

社会福祉協議会 ☎0966(43)4117
保健センター ☎0966(43)4112



4 / ボランティアのつながりが最高の笑顔を生む 5 / 話を聞く福田さんも思わずにっこり 6 / 草むしりのやり方を教える那須さんは生き生き



1 / 手伝う側も、お願いする側も笑顔 2 / 「お世話になりました」と感謝とともにチケットを渡す松本さん 3 / 当初は掃除機かけのみだった空き時間で段ボールをひもでくくる永山さん



頼みやすいし頼まれやすい

変に気を 使わない関係

私も何か協力したい

遠慮されない人に

自身の生活について松本さんは「重いものが持てなくなった、身長が縮んだことで高い棚に手が届かなくなったり、年々『なんでこんなことができないんだろう』ということが増えている。カボチャや大根など固いものが包丁で切りづらくなって料理も一苦「労」と最近の悩みを話す。知人ということもあり今回は永山さんに依頼したという。

「このような支えを必要としている人はきついている。100円でこんなにも動いてもらって本当にありがたい。ギブアンドテイクの精神が大事。逆に何かできることがあれば私も協力したいと思っっている」と松本さんは支え合うことの大切さを感じていた。

普段から何かあると近所の人のお手伝いをするという永山さん。「私の住んでいる地区にも一人暮らしの人がたくさんいるが、お手伝いをするとかえって気を使わせてしまいたい必要以上にお礼をされる。30分100円と決まっているからこそ、気軽に頼みやすいし、頼まれやすくもある」と有償のメリットを話す。

ちょこボラへの依頼はさまざまで、協力できる内容も人によって変わる。「家事全般など私にできることなら何でも協力したい。中でもお仏壇の掃除が得意。これからは遠慮なく頼んでもらえるような会員になりたい」。永山さんは身近な存在でありたいとの思いを持って活動する。

互いが生き生き

4月29日、那須リツさん（97歳古城）宅。「お久しぶりです」と訪ねたのは同じ地区に住む協力会員の福田純子さん（66）。依頼は庭の草むしり。24年間一人暮らしをする那須さんはことし2月、畑仕事で左足を骨折。「なるべく他人に迷惑をかけずに生活したいが難しい」と今の状況を話す。福田さんは3年前に夫の実家がある湯前へやってきた。「知り合いも少ないし、つながりを増やしながら地域に対してできることを探していた」と介護予防教室のお手伝いや福祉施設での入浴介助などを

しながら協力会員になった。初めて他人の家の草むしりをする福田さんは「那須さん、教えてね」と笑顔で話しかける。「根本からぎゃん（このようにして）してとるとよ」と那須さんの指導にも熱が入り、終了後は「上手になったね」と微笑みを返した。

福田さんは「頼りにしてもらえないことがうれしい。くつたくなれない笑顔で、昔からの顔なじみであるかのように接してもらっている」とやりがいを語る。「あなたが来るのを待っていた。またおいでね」「楽しかった。次は一緒に散歩に行こうね。二人は別れ際に約束を交わした。

オール湯前で未来へ。



まちの将来へ目を向けて、
課題を見極める長谷和人町長。
町政2年目への思いを語る――

住民が参画できるまち

新年度を迎えるに当たり、初心に立ち返って現場主義を貫き、新たな気持ち、新たな力、新たな知恵を注ぎ町政運営にいつそう邁進します。

本年度は第六次総合計画を策定します。効率的・効果的な町政運営に努め、町の基本姿勢、将来像を描き、新しい時代へのまちづくりの思いを盛り込みます。若い世代を中心にとした人口減少が著しく、魅力あるまちづくりは緊急の課題です。住民が積極的にまちづくりに参画できるような環境を整え、地域づくりや産業振興などの分野で活躍できる人材の育成に努めます。

先を見据えた環境整備

昨年は台風19号や低気圧による記録的な大雨で全国各地で大きな被害が発生しました。想定外の災害へ備えるために1期4年間を「修復」の時間として捉え、しっかりと経年劣化・耐震対策が必要な公共施設の長寿命化を図り、防災、減災を行います。町民の生活実態は多岐にわたります。皆様からの相談に対して助言や指導ができるように職員体制を整えます。

子育ての経済負担を減らすために昨年度は医療費助成の対象年齢の拡大、出生祝い金制度の創設を実現したところです。今後は未来を担う子

どもたちに充実した教育活動が展開できるような環境を整えていきます。

真に望まれる生活道路の改良舗装、通学路の整備を進めます。経年劣化で利用者や第三者の交通事故が起きないよう、修繕・更新を着実に進めます。定住策の一環として若者世帯向け住宅の建設を計画します。公営住宅を長寿命化するための整備を行います。

安定し発展する農業を確立していくために生産基盤の整備や後継者の育成、昨年度見直した町独自の各農業支援策を推進します。農業公社については、まずは公益性を主体としました。今後、具体的なマニユアルを決定し、行動を起

こしていきます。

球磨郡公立多良木病院は、住民のための病院だという認識のもと、時代に沿った対応が求められます。抜本的な経営改革など将来を見据えた体制づくり、医師の確保など、構成町村長と十分な協議を重ね、地域医療の確保に向けて取り組んでいきます。

文化財は昨年度に設立された人吉球磨観光地域づくり協議会との連携を強化しながらPRし、経済活性化につなげます。本年度から始まる御大師堂の修理は状況を定期的に見学できるよう計画します。改修を終えた湯楽里はお客様に満足してもらえるよう「おもてなし力」を強化します。

オール湯前で未来へ

財政需要はさらに高まることが予想されます。課題は山積していますが、将来の世代に負担をかけないよう、確固たる財源の裏付けが必要です。行財政の健全化と持続可能な町政運営に努め「オール湯前」を旗印に職員一丸となり、新しい湯前の未来に向けたまちづくりを加速します。

現在日本はコロナウイルス感染症拡大の収束が見えず、大変厳しい状況にあります。感染力予防や商工業への支援など今後にも必要に応じた対策を講じていきます。一日でも早い収束につながるよう町民の皆様のご協力をお願いします。

Topic 01 上下染田の民生児童委員に宮本さん



←委嘱状を受け取り、決意を新たに宮本さん

↓長年活動を続けて感謝状を受け取った西さん

このほど平成26年10月から上下染田の民生児童委員として活動していた西茂樹さん(72=下染田)が退任し、新任の宮本豊美さん(64=下染田)に委嘱状を伝達しました。同委員は住民の心配事の相談にのり、支援につなげるもので厚生労働大臣が委嘱。伝達式は4月1日に湯前町役場で開かれ、長谷和人町長から委嘱状を受け取った宮本さんは「私にできる範囲で一生懸命頑張りたい」と決意を伝えました。任期は4月1日から令和4年11月30日までです。

Topic 02 若者向け住宅2棟6戸、すべて完成



湯前駅から徒歩3分の好立地

昨年度本町が中里2区の町有地に建設していた若者向け住宅「中里団地」(1棟3戸)が3月に完成。2棟6戸すべての建設が完了しました。

1戸42・42平方メートルで1LDKのロフト付き。家賃は月額1万5千円。全国から寄せられた「ふるさと納税」の寄付金を財源にしました。定住する意志がある35歳未満の単身者が入居できます。

※第2回の申し込みは5月29日(金)まで。問い合わせは建設水道課へ



- ### 【予算編成方針】 ※抜粋
- 教育
 - 給食費の補助
 - 特別支援教育の充実
 - 小学校のWiFi環境やタブレットの整備
 - 中学校の屋根などを改修
 - 御大師堂の復元工事
 - 改修したB&G海洋センタープールでの健康づくり
 - 農林業
 - 新品種米の試験栽培を委託して振興策を検討

- 公益性を重視した農業公社の仕組みづくりを検討
- 農業振興検討会で現場の声聞き、振興へつなげる
- 畜産奨励事業の推進、耕畜連携で自給粗飼料生産を充実
- 人・農地プランの合意形成
- 企業との森づくりを推進
- 町・民有林の中長期的な管理経営の基礎を作成
- 激甚化する自然災害に対する森林保全事業を検討
- 商工業
 - 後継者対策助成金事業の新しい

- たな支援策への転換
- 商工会のプレミアム商品券発行事業、商品開発や販路拡大を支援
- 観光客の受け入れと情報発信力強化、おもてなし力向上
- 官民一体となった地域全体のブランド化
- ふるさと寄付金を推進、町の魅力発信と返礼品を拡充
- 住環境
 - 通学路などの歩道の整備
 - 施設の長寿命化
 - 危険ブロックの撤去

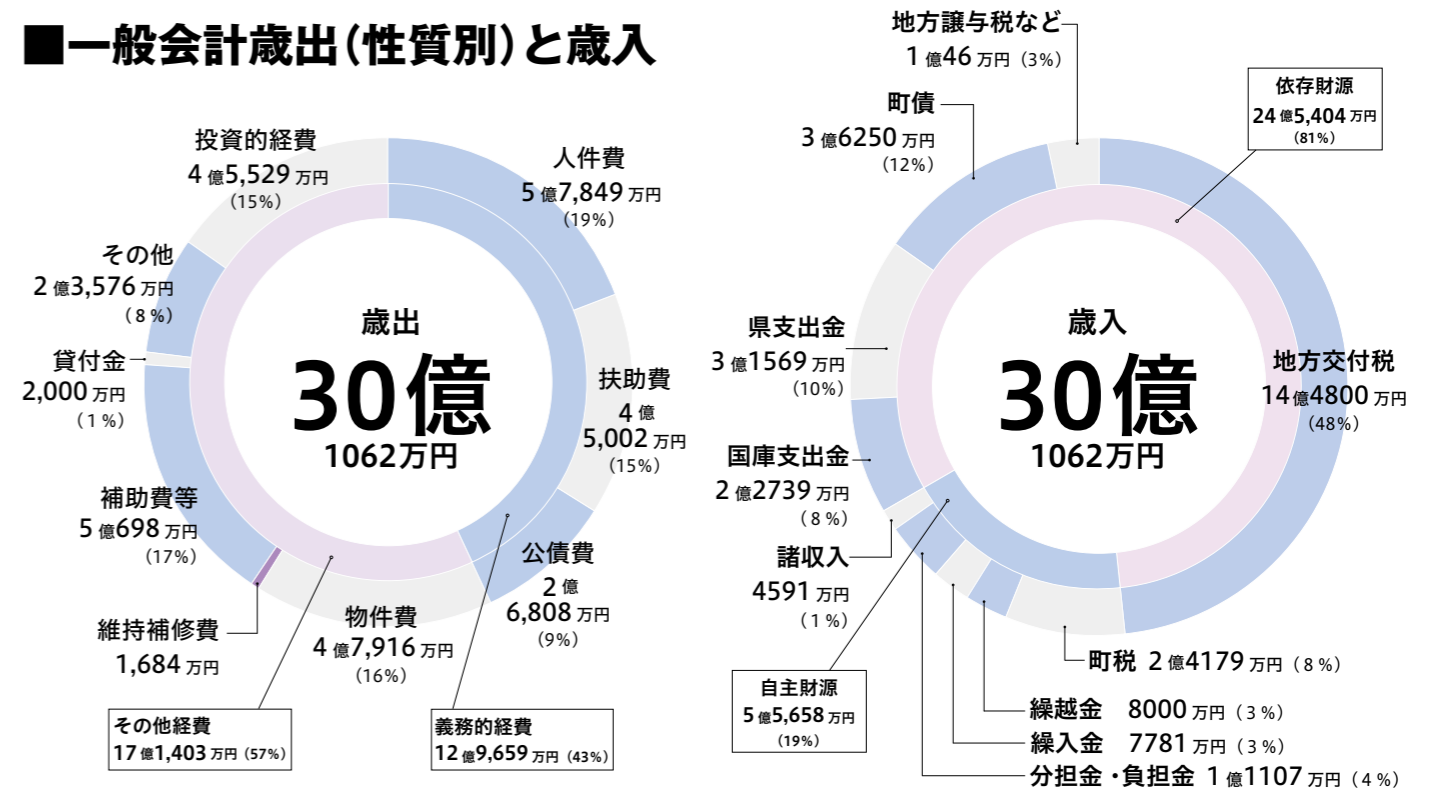
- 木造住宅耐震改修を支援
- ごみ出しルール読本作成
- 健康福祉
 - 予防・健康づくりの強化
 - 障害福祉計画の策定推進
 - 子育て世代包括支援センターの設置
 - 保育園、こども園、放課後学童クラブへの支援
 - 出生祝い金の交付、こども医療費助成
 - 行財政運営
 - 第6期行財政改革計画に基づいた行財政の立て直し

◎当初予算・予算編成方針

未来へジャンプ

「心豊かで活力があり 未来を創造するまちづくり」を目指す、本年度の当初予算を紹介します。町のホームページには、よりくわしい情報を掲載しています。 <https://www.town.yunomae.lg.jp/>

■一般会計歳出(性質別)と歳入



■一般会計歳出(目的別)



プレライド を掛けて。



消防団辞令交付式・ポンプ操法大会を4月5日に
B & G 海洋センターで開き、134人の団員が出動。
退団者12人と入団者9人に辞令を交付した。
操法大会の小型ポンプの部には12チームが出場し、
野中田(第3分団第3部)が優勝。
2チームが出場した自動車ポンプの部では
上下染田(第2分団第1部)が優勝した。
すべては町民の命を守るため。
仕事終わりに遅くまで練習を重ね続けた
選手たちは己のプライドをかけた。



1 / 気迫が表れる指揮者の掛け声
 2 / 二連韋は逃したものの二人が最優秀選手に選出された馬場
 3 / 素早くホースを展張
 4 / 全員の動きをそろえて正確に
 5 / 時折垣間見える選手の笑顔
 6 / 競技開始とともに一斉に車へ乗り込む



2 1



より正確に、
より早く——

辞令交付式は時間を短縮して開催し、団員は前後左右の間隔を1メートル以上開けて整列した。新入団員に辞令を交付した土屋登志久団長は「町民の生命と財産を守る崇高な使命がある。自分を守る技術も身に着けつつ一日も早く町民に信頼される団員になることを期待している」とエール。20年以上勤続した退団者8人には長谷和人町長が表彰状を手渡した。

操法大会小型ポンプの部では野中田が昨年覇者の馬場（第4分団第3部）を上回り、王座を奪還。ポンプ車の部では2年前に全国大会に出場した上下染田が統率のとれた動作と高い技術を披露して優勝した。ばつぐんの操法を披露した「最優秀選手賞」は上位入賞チームの10人に贈られた。
 なお6月21日にあさぎり町で開催予定だった郡操法大会は新型コロナウイルス感染拡大防止のため中止となった。

7 / 毎年優秀な成績を収める上村
 8 / 通常より間隔を空けて整列
 9 / 春を感じる温かさの中で強風が吹き荒れ、風向きも変わる悪条件となった



《退団者》※中途退団含む

- 本部
 稲葉賢一 分団長
 落合 智 分団長
- 上里（1-1-1）
 有馬博士 団員
- 中里（1-1-2）
 本村誠基 団員
- 下里・植木（1-1-3）
 森 義郎 団員
- 上下染田（2-1-1）
 満尾 樹 団員
- 野中田（3-3-3）
 伊藤賢一郎 団員
- 溝下寛明 団員
- 田上（3-3-4）
 深水政明 団員
- 宮原 晃 部長
- 勘米良和彦 団員
- 上村（4-1-1）
 谷口晋一 団員
- 椎葉正博 団員
- 森田明大 団員

○下村（4-1-2）

柿川 英一 団員

《入団者》※途中入団含む

- 中里（1-1-2）
 尾方皇太 団員
- 黒崎史朗 団員
- 下里・植木（1-1-3）
 信國健斗 団員
- 山下晃希 団員
- 上下染田（2-1-1）
 濱砂大成 団員
- 松岡 蓮 団員
- 上中猪（3-1-2）
 後藤政志 団員
- 田上（3-3-4）
 田代翔也 団員
- 下村（4-1-2）
 福屋 陸 団員
- 馬場（4-3-3）
 竹部圭太 団員

《競技結果》

- ▼小型ポンプの部
 ①野中田
- ②馬場
- ③上村
- ▼ポンプ車の部
 ①上下染田
- ▼最優秀選手賞
 指揮者 廣田祐哉（野中田）
 森下和也（馬場）
- 小型ポンプの部
 1番員 白川正央（浅鹿野）
 2番員 工藤正明（馬場）
 3番員 竹下 諒（野中田）
- 自動車ポンプの部
 指揮者 瀬谷憲功（上下染田）
 1番員 栗秋 匠（上里）
 2番員 中釜由晴（上下染田）
 3番員 中田潔裕（シ）
 4番員 椎葉浩樹（シ）
- ▼躍進賞
 下城（2-4）

※昨年9位から今回6位

正確迅速

■役場新体制の紹介

4月1日付※太字は人事異動、()は兼任

| 農業委員会 | 教育課 | | | | 議会事務局 | 会計室 | 企画観光課 | 農林振興課 | | | 建設水道課 | | | | | | |
|-------|-----------|-------|---|----------------|-------|--------------------|---------------------------|-----------------|------------------|-----------|---|-----------------|------------------|-------|----------|--------|-------|
| 中園 誠二 | 北崎 真介 | | | | 西村 洋一 | 白川 一雄 | 本山 りか | 稲森 一彦 | | | 皆越 克己 | | | | | | |
| | 浅田 徹 | | | | | | 兼田 奈緒美 | | | 赤池 昌信 | 伊藤 賢一郎 | | | | | | |
| | 学校給食共同調理場 | 社会体育係 | 社会教育係 | 学校教育係 | | | ふるさと納税係 | 商工振興係 | 企画振興係 | 地域再生戦略推進係 | 農林整備係 | 農業振興係 | 水道係 | 管理係 | 整備係 | 環境衛生係 | 介護保険係 |
| 山崎 祥子 | (吉田 真紀) | 工藤 陽平 | 吉田 真紀 | (浅田 徹) | | (西公文) | 射場 絵美 | (兼田 奈緒美) | 岩野 浩平 | 椎葉 祐介 | 椎葉 泰裕 | 那須 信吾 | (赤池 昌信) | | (伊藤 賢一郎) | 栗原 利香 | 赤池 寛子 |
| | (松岡 蓮) | 安井 佳奈 | (吉田 真紀) (豊後 真由) 日高 優子 (工藤 陽平) (安井 佳奈) (松岡 蓮) | (浅田 徹) 松岡 蓮 | | (山崎 莉奈) (大平 修市) | 田代 翔也 (山口 真子) 右田 千晴 | 坂本 好 (田代 翔也) | 滝上 紘史 (岩野 浩平) | 黒木 優士 | 黒木 優士 瀨上 駿 (山野 瑛人) (黒木 優士) (黒木 泰憲) (沖松 泰憲) | 山野 瑛人 (瀨上 駿) | 橋本 康平 (沖松 泰憲) | 橋本 康平 | (橋本 康平) | 福山 祐里子 | 尾方 皇太 |

| 保健福祉課 | | 税務町民課 | | | | | 総務課 | | | | | |
|-------|--|--------|--|-------------------|-------------------|------------------|----------------|-----------------|---------------------|--------------------|----------------------------|--------------------------|
| 高木 堅介 | | 堤田 真由美 | | | | | 高橋 誠 | | | | | |
| 保健係 | | 福祉係 | | 収納係 | 固定資産税係 | 町民税係 | 保険医療係 | 町民係 | 管財防災係 | 情報統計係 | 財政係 | 総務係 (西浩二) (御船町出向) |
| 田中 朋子 | | 佐藤 由美子 | | (植木 圭一郎) (西公文) | 西公文 | 植木 圭一郎 | 藤本 尚 | 平山 美紀 | (荒木 龍二) | (佐藤 大) | 黒木 博行 | 佐藤 大 |
| 東和美 | | 野々原 亜紀 | | 山崎 莉奈 | (栗原 利香) 濑谷 奈保美 | (那須 文枝) 落合 由衣 | 山下 晃希 山口 真子 | 那須 文枝 (藤本 尚) | (澤田 明日香) (後藤 政志) | (黒木 博行) (後藤 政志) | (黒木 あさみ) 岩本 直樹 後藤 政志 | 姫野 宏太 黒木 あさみ 岩本 直樹 |

■新規採用職員の抱負



保健福祉課
しぶや なほみ
濑谷 奈保美 (56 = 下城)

25年間、特別養護老人ホーム「福寿荘」で看護師として働いていましたが、施設の民営化でことから社会福祉士として保健福祉課で働かせていただくことになりました。町民の皆さんの心配ごとや悩みごとと一緒に考え、より良いサポートができたかと考えています。どうぞよろしくをお願いします。



保健福祉課
やまうら かずみ
山浦 一美 (41 = 下村)

これまで看護師、保健師として仕事をしてきました。体調不良を自覚してからではなく、その前の予防の大切さを改めて感じています。町の皆さんがこれからも元気で安心して笑顔で過ごせるよう健康のお手伝いをさせていただきます。よろしくをお願いします。



教育課
ひだか ゆうこ
日高 優子 (38 = 人吉市)

教育委員会で文化財や美術館の業務を担当します。専門は考古学です。宮崎市の出身で人吉球磨に来て6年目です。球磨郡についても湯前町についてもまだまだ勉強中です。せっかく湯前にご縁があって勤務させていただいておりますので湯前の人より湯前に詳しいねと言われる職員になれるよう頑張ります。



総務課
ごとう まさし
後藤 政志 (38 = 中箱)

宮崎県から来ました。湯前町は町の雰囲気や良好で、穏やかでとても住みやすいです。住んでからまだ日が浅く、学ぶべきことが数多くあります。町内を駆け回って、町を知り、一日でも早く町民の皆さんに名前を覚えていただけるようにします。私を見かけたらぜひ声をかけてください。よろしくをお願いします。



企画観光課
たしろ しょうや
田代 翔也 (30 = 田上)

3年ほど前に湯前町に帰ってきました。その後2年間福寿荘で調理業務を経て今にいたります。仕事と勉強の両立が難しかったです。たくさんの方の支えもあり今回採用していただきました。お世話になった皆さんには本当に感謝しています。初心の気持ちを胸にこれから頑張っていきます。



税務町民課
やました こうき
山下 晃希 (19 = 多良木町)

社会人1年目で慣れないことばかりですが、窓口に立つことも多いので、早く仕事内容を覚え、町民の皆さんに顔と名前を覚えてもらえるように精いっぱい頑張ります。よろしくをお願いします。



教育課
まつおか れん
松岡 蓮 (18 = 人吉市)

私はことし3月まで人吉高校に通っていましたが、まだまだ未熟なところが多いですが、一日でも早く事務処理を覚えることや地域の皆さんのために自分ができることを精いっぱい頑張ってお返しできるように日々精進していきます。これからどうぞよろしくをお願いします。



建設水道課
おがた こうた
尾方 皇太 (18 = 中里2)

私は湯前町役場で勤務するにあたって住民の皆さんのことを一番に考え、より良いまちづくりに貢献していきたいと考えています。特技はダンスです。町のお祭りや青年団の文化祭などで町民の皆さんへ披露し、元気づけていくことが私の夢です。よろしくをお願いします。

このページは実際の紙面のみの掲載とさせていただきます。

■町の警戒区分と判断基準

| レベル | 基準 | 対策例 |
|-----------|-------------------------------|--|
| 5 特別警報 | 緊急事態宣言が発令され対象区域に指定 | ・外出自粛要請 |
| 4 警報 | ①郡市内に感染者が3人以上 ②郡市内に新感染者がいる | ・不要不急の外出、県外への移動自粛要請 ・すべての催事などを臨時休止要請 |
| 3 特別警戒 | 郡市内に新感染者がいる | ・休日、夜間の不要不急の外出自粛要請 ・すべての催事などの自粛要請 ・町施設の閉鎖 |
| 2 警戒 | 郡市内に新感染者はいないが発生の可能性大 | ・感染が広がっている地域から帰省、来町した人への行動の自粛を要請 ・町施設の一部閉鎖 |
| 1 注意 | ①国内に新感染者がいる ②郡市内では新感染者がいない | ・密閉、密集、密室での活動、催事での拡大防止策 ・相談窓口設置・手洗いなどの啓発 |

※ 人数は1週間の感染者数、各レベルの対策は下位の対策に加えて行う

■本町の対策 ※抜粋、5月1日時点

| 月日 | 内容 | |
|----|-------------------------------------|---|
| 2月 | 21日～ 町民への情報提供 | ・ホームページや告知端末放送、電光掲示板など |
| | 対策委員会 | ・課長全員で情報共有、対策を協議 ※計6回 |
| | 27日 備蓄マスク、消毒液配布 | ・小・中学校へ備蓄用マスク1080枚、アルコール消毒液を提供 |
| 3月 | 2日～ 15日 小・中学校の休校 | ※4月14日～5月末まで延長（変更になる可能性あり） |
| | 16日～ 22日 飲食者へ抽選券（経済支援第1弾） | ・商工会事業の補助。町内飲食店で食事をした人に抽選券配布 |
| 4月 | 6日 商工業が要望書を提出 | ・内容：今後の経済支援 |
| | 7日 対策本部設置 | ・7都道府県で非常事態宣言。警戒レベル3へ。 ※会議計2回 |
| | 13日～ 5月10日 ゆのまえ得々商品券（経済支援第2弾） | ・商工会事業の補助。1000円の商品券13枚つづりを1万円で販売 |
| | 13日 備蓄マスク配布 | ・学童、保育園、福祉施設、病院など13施設に5700枚（4週間分） |
| | 16日 湯楽里の臨時閉館 | ・5月11日までを決定。全国に非常事態宣言発令 |
| | 17日 対策協議会 | ・関係機関と現状や今後の対策について確認 ・警戒レベル4へ（5/7にレベル2に引き下げ） |



各機関の状況や今後の対策について情報を共有した出席者

正しく恐れる

新型コロナウイルス感染拡大による全国一斉の非常事態宣言の発令を受けて、本町は「第1回湯前町新型インフルエンザ等対策協議会」を4月17日に保健センターで開催。教育・福祉関係者、上球磨消防署、多良木警察署、町職員ら26人が出席し、現在の状況の確認や今後の対策について話し合った。

長谷和人町長は「計画の確認、それぞれの現状を把握して今後の対策へとつなげた。正しく恐れ、全人類が一つになるとき」とあいさつ。会議では警戒レベル1〜5までのうち、不要不急の外出自粛、県外移動自粛、催事の休止などを要請するレベル4への引き上げや本町の行動計画、2月から本日まで会議内容、町内施設の状況を町職員が説明。各機関が状況や対応を報告し合い、緊急連絡先を共有するなどして体制を整えた。

なお、管内の状況などを踏まえ、本町は5月7日に警戒レベル2への引き下げを決定した。

商工会が要望書を提出

産業を継続するために



要望書を手渡す伊藤会長(右)

湯前町商工会（伊藤昌一会長）の3人は4月6日に町役場を訪れ、今後の経済対策を長谷和人町長らに要望した。伊藤会長は「飲食店を中心として、全体へ影響が及んでいる。町の産業が継続して経営できるように行政の新たな支援をお願いしたい」と話し、第3、4弾の経済対策事業の計画書とともに要望書を手渡した。

自粛ムードが漂う中、消費者の購買意欲を高めて地元商工業の経済効果を高めるために商工会は町の補助を受けて、3月に飲食者への抽選券配布、4月に1セット（1万円）で3千円のおまけをつけた「ゆのまえ得々商品券」を販売している。

人吉球磨食品衛生協会の手洗い体験

正しい手洗い身に付けて



コツを習い正しく手洗いをする買い物客

人吉球磨食品衛生協会指導員部会湯前・水上地区（久保田つや子会長）は4月9日にサンロード湯前店で買い物客に手洗いのコツを伝えた。

同会に加入し日本食品衛生協会の「手洗いマイスター」の資格を持つ町内、水上村の飲食店経営者らなど9人が協力。買い物客はハンドソープで手を洗ったあと、専用のライトで洗い残しを確認した。

体験した高瀬シズ子さん（81歳下染田）は「しっかり洗わないといけない」と改めて感じた」と話し、人吉保健所の藤本貴大さんは「親指の付け根や手首、爪などに汚れが残りがちなので重点的に洗ってほしい」とコツを伝えてくれた。

心のいやしに

地域おこし協力隊 Journal

Report
まんが美術館前桜のライトアップ



幻想的に彩られたまんが美術館前の桜

中止はせず、告知なしの開催に

昨年の春、まんが美術館前の桜を試しにライトアップしてみました。予想以上に良い風景になったので、ことしはイベントとしてライトアップをしようと思った矢先に感染症の問題が発生しました。中止にするかどうか迷ったのですが、周りからの後押しやご協力もあり、告知はあえてせずに一週間ほど開催することができました。桜のライトアップをたまたま見かけた人の心のリフレッシュになったのであれば幸いです。来年度もこのライトアップに携われるようであれば、たくさんの方が夜桜を楽しめるようなイベントをつくれたらと思います。

ことしは荒波の一年になるでしょうが、来年の桜を、また良い気持ちで見られるように頑張りたいですね。

ゆるっと近況報告

謙虚な花

ふれあい交流センター湯くとびあで販売されていた「エビネ」。良い香りで不思議な花だと思ってました。浜川のNさん宅に植えてあるということでのぞきに行かせてもらいました。さまざまなおの花があつて目立ちすぎない雰囲気を出す花だと感じた椎葉です。花言葉は「謙虚」「謙虚な恋」。控えめな落ち着いた花の感じが由来のようです。



地域おこし協力隊
椎葉 賢也

THE YUNOMAE HERITAGE

ゆのまへの
文化遺産を
訪ねて

町内に残る身近な文化遺産を
溝下昌美さんに紹介してもらいます。



あけがらすはや 歌碑(髪塚)

No. 2
あけがらすはやのかひ
下里区 田代家

歌碑は下里の旧国道から北に入った田代家にあります。暁鳥敏は石川県生まれ、東本願寺宗務総長・真宗大谷派僧侶として修行で全国を歩き回り、俳人、歌人としても知られ



ていました。

『湯前町史』によると暁鳥は大正9年以来、講話のために21回本町を訪れ、最後の来訪だった昭和28年に湯前暁鳥会が歌碑を建立しました。「わが髪塚をたてんとたくらみし人のこころを拝みをるかな」とあります。髪塚として、氏の古稀の祝いとしても建立されたようです。

裏面には「趣／熊本県湯前町中里松本小雪女は両親の熱烈な信心をついで、加賀の国北安田の暁鳥敏を信仰す。先生毎年の巡錫に散髪してこの髪を崇め蓄ふ。ここに二十余年を経て、髪塚建立を發願す。湯前暁鳥会同行亦深く賛意を表してこれを建立す。昭和廿八年三月二十一日野本永久」とあります。野本永久は暁鳥の秘書で歌碑の建立の経緯を書きました。

その下には「喜寿併祝／として16人の同行の名前があります。中には人吉市に病院を

彫り込みました。

ほか、湯前町史には暁鳥が湯前駅で詠んだ歌「山中のちいさな駅の朝まだき 駅いっぱいに送りたまえり」とあります。

創設し、町教育委員会委員長などを歴任した吉田精三氏、後の町長柴田直氏、湯前小学校長北川保氏らが見えます。正に戦後の湯前をけん引した人たちと言えるでしょうか。

高さ2メートルを超える歌碑を手がけたのは石工の今崎岩夫。この石は田代家の先代で県会議員などを歴任した離三氏が都川に石橋を架けようと用意したものでした。今崎は裏面を平らに仕上げ多くの銘文を彫り込みました。



文化財保護委員
溝下 昌美

■戸籍の窓

令和2年3月1日～31日

結婚おめでとう

鶴林 史也 (高森町)
栗原 渚 (上染田)

お誕生おめでとう

税所 心零 一典 (浜川)
星原 壮利 伸一 (下村)
山川 桜 隼人 (中里2)

ご冥福をお祈りします

椎葉 修 (野中田3)
椎葉 利則 (野中田1)
千田 マサ子 (上里3)

香典返し

東 龍彦 (野中田1)
小林 延子 (上里2)
椎葉 光代 (野中田3)
椎葉 キミ子 (野中田1)
井手 勇次 (上里3)

Health

保健師だより

家の中でもできる「運動遊び」



■3歳児・・・理解力が増し、見て真似できるようにになります

【あばれ馬】

四つ這いになった親の背中に、馬にまたがるように乗ります。親は揺さぶり落とすように動きます。子が落ちることを想定して、すぐに手をだせるよう備えて危険がない場所でやってみましょう。背中ではなくお腹にしがみつくと時は、落ちても良いように、子の後頭部を片手で支えるようにします。

■2歳児・・・言葉と運動がつながるので、様々な体験をさせられます

【すべり台】

親は体操座りをし、子をひざのてっぺんに座らせて足先に向けて滑らせます。

親子遊びは他にもたくさんあります。興味がある人は気軽に保健センターにご連絡ください。手洗い、うがい、せきエチケットも忘れずに。

参考・引用元：(こどもの城)活動プログラム集/運動保健師 野々原 亜紀

Ecolog

ごみの分別のコツを身につけよう



1 捨てる段階で分別

事前に分別すると作業が楽になります

2 ごみの区分だけごみ箱を用意

「可燃」「不燃」など区分ごとにごみ箱を用意。できればフタ付きを

3 分別表をごみ箱付近に貼って間違い防止

4 捨てる前に洗う

リサイクルはきれいに洗って出すのが基本です
保管している間の嫌な臭いを防ぐことができます

5 ごみを小さくする

かさばるごみは潰し折りたたみ小さく。保管も場所をとりません
(例外)ペットボトル、スチール・アルミ缶など・・・
クリーンプラザでの処理上漬さずに出してください

■燃えないごみの出し方

- 缶詰など・・・中身が入ったままで出さない
- カセットボンベ・・・完全に使い切り、風通しの良い場所で穴を空けて出す
- 乾電池・・・水銀使用でない限り、燃えないごみへ
※ボタン電池は有害ごみ
- 燃えないごみ・・・毎月第1・3水曜日に指定の収集場所へ

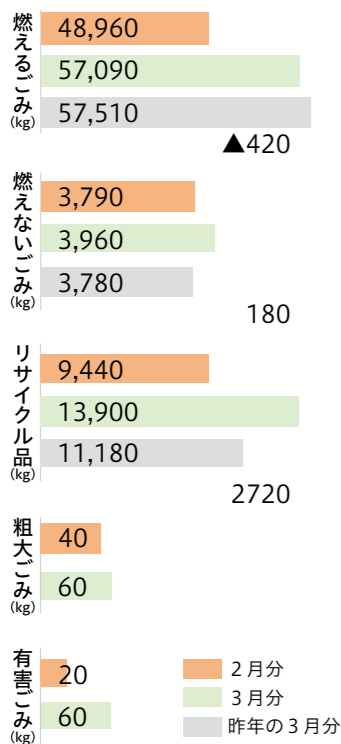
5月の
不燃物収集

20日

(第3水曜)

3月の一人当たりのごみの量

16.26kg (先月から2.33kg ↑)
※リサイクル品を除く



Dietary habits

管理栄養士だより

おいしくて使いやすい栄養豊富な「春キャベツ」

【キャベツと豚肉の回鍋肉】

■作り方

- ① 豚肉は2センチ幅に切り、塩こしょうをふる
- ② キャベツは大きめに切る
- ③ にんじんは厚さ2センチの短冊に切る
- ④ たまねぎは厚さ3センチに切る
- ⑤ ニンニクはスライス
- ⑥ 調味料を合わせておく
- ⑦ フライパンに油を入れ、野菜を炒め皿に取り出しておく
- ⑧ フライパンに油とニンニクを入れ中火にかけ香りがたったら、豚肉を炒める。
- ⑨ 取り出しておいた野菜をフライパンに戻し、調味料を加え強火で全体に味を絡める

やわらかくて甘みがあり、ビタミンCやビタミンK、カルシウム、食物繊維、うまみ成分のグルタミン酸を含み、生でも加熱しても◎。便利な食材です。



■材料 ※4人分

豚肉・・・200g、塩こしょう・・・少々、キャベツ・・・1/4個、ニンジン・・・1/3本、タマネギ・・・1/2個、ニンニク・・・1かけ、みそ・・・大さじ2、砂糖・・・大さじ2、濃口しょう油・・・大さじ1、豆板醤・・・適量、炒め油・・・大さじ2

管理栄養士 田中 朋子

Books

読書のススメ

ケーキの切れない 非行少年たち

宮口 幸治 (著)
新潮社

非行少年の中に「反省以前の子ども」がたくさんいるという事実に気づく。根本は学校も同じだ。彼らを学校・社会生活で困らないように導く超実践的なメソッドを公開する。

たいせつなこと

マーガレット・ワイス
ブラウン (著)
フレール館

空、風、雪、雨、花、虫、毎日使っているスプーンや靴。当たり前すぎてつい見過ごしている、自然、もの、人とのかわりを丹念に捉えなおす。

上級国民

堤 人美 (著)
永岡書店

「下級国民」を待ち受けるのは共同体からも性愛からも排除されるという“残酷な運命”。一方でそれらを独占する少数の「上級国民」たち。世界レベルで急速に進行する分断の正体をあばく。

教室は まちがう ところだ

藤田 晋治 (著)
子どもの未来社

どしどし手を挙げて間違った意見を言うおじやないか。間違った答えを言うおじやないか。間違っことは怖くない。そんな教室を作ろうやあ。

暮らし・健幸

■すくすく育てね

出生祝い金を贈呈しました



星原 壮利ちゃん (下村)
伸一さん、睦美さん

子どもは宝。大切に育てます。すくすくと成長してくれることを願っています。



税所 心零ちゃん (浜川)
一典さん、郁嘉さん

二人目で、育児にも慣れてきました。元気にすくすくと女の子らしく育ててほしいです。

Renewal

バリアフリー化で見やすく 町のホームページが新しくなりました



4月1日、町のホームページを約10年ぶりにリニューアルしました。スマートフォン表示の対応や文字の拡大機能などで、より見やすいホームページになっています。

スマートフォンやパソコンが広まってきたため、町の情報をより分かりやすくインターネットで届けるためのものです。だれもが情報を得られるように文字の拡大、背景色を変える機能や文字の読み上げソフト、外国語にも対応。子育て、防災、観光定住などの特設サイトもつくり、知りたいたい情報を得やすくしました。

多くの人が扱うSNSとの連携も始めました。「町公式LINE」では休日当番医・薬局など気になる情報がすぐにスマホで確認できます。

現在準備中の「インスタグラム」では風景やグルメ、イベントなど町の魅力をだれもが発信できるような仕組みをつくる予定です。

スマホで手軽に情報ゲット 「湯前町公式LINE」できました

LINEを使うとパソコンを開かなくても、スマートフォンですぐに町の情報を入手できます。登録も簡単です。

■方法

- ①URL で検索 (https://lin.ee/DrDu36)
- ②QR コードを読み取る
- ③LINE で「湯前町」か「@yunomae」で検索
公式アカウント「湯前町」を選び追加ボタンを押す

■LINE での受信設定

メニュー画面の右下「受信設定」ボタンから受信したい項目を選ぶ



▼4月に総務課に異動してきた広報見習い中の(右)です。入庁5年目、湯前生まれ人吉育ちのピチピチの22歳です。高校の野球部の大先輩に野球ではなくカメラの使い方を教わることになりました。機械にはめっぽう弱い私。優しく教えてもらって、とを願うばかりです。(左)

▼広報担当8年目に突入。初めて先輩ができました。前任者からの共通点の一つ。某高校の野球部出身であること。ジャンピングキャッチで足をつる前任者、常に肩と腰を痛めている(宏)。期待のニューフェイスは現役バリバリのキャッチャー。仕事も野球もキレル頭脳。一味も二味も違う「イカした」奴です。

▼かつての担任や同級生が小学校に異動してきました。いっどこで出会うか分からないご縁を大切に毎日過ごしたいものです。(宏)

編集後記



Community

青年団だより No.1

広報部長
山崎 莉奈



4月になり、青年団も新体制でスタートしました。森川に代わり広報部長を担当する山崎です。心機一転、町を元気にするために団員で協力して頑張ります。本年度もよろしくお祈りします。

新役員です

| 役職 | 名前 | 地区 |
|---------|--------|-------|
| 団長 | 橋本 康平 | 野中田 3 |
| 副団長 | 沖松 泰豪 | 下染田 |
| // | 左座 可奈子 | 野中田 2 |
| 事務局/会計 | 安井 佳奈 | 上里 3 |
| 企画部長 | 沖松 泰豪 | 下染田 |
| 社会産業部長 | 工藤 孝昭 | 中里 1 |
| 文化部長 | 工藤 祐二 | // |
| // 副部長 | 恒松 明美 | 馬場 |
| 体育部長 | 田代 翔也 | 田上 |
| 広報部長 | 山崎 莉奈 | 上里 2 |
| 監事 | 坂口 真紀子 | 下里 |
| // | 右田 千晴 | 下村 |
| 球青協会長 | 瀧森 道太 | 下城 |
| 球青協常任理事 | 坂口 真紀子 | 下里 |

青年団に入団しませんか？

新入団員を募集しています。若者の力で一緒に町を盛り上げましょう。気になる人は近くの団員にお声かけください。たくさん仲間と一緒に活動できることを楽しみにしています。

資金作りは延期します

毎年温かいご支援やご協力をいただきありがとうございます。毎年5月中旬から行っていますが、本年度はコロナウイルスが終息してから行います。よろしくお祈りします。

Sport

海洋スポーツを楽しもう

B&G湯前海洋クラブ員/指導者会員を募集します

【海洋クラブ員】

友だちと一緒に海洋スポーツの楽しさを味わってみませんか？ ライフジャケットやニッパーボードを使って水辺で自分の身を守る方法も学ぶことができます。

※入会キャンペーンとして5月中に入会した人にはB&G オリジナルグッズ (Tシャツ予定)をプレゼントします

- 対象者 湯前小4年～湯前中3年生
- 時期 6月～ 6月6日(土)開講予定
- 内容
 - ・カヌー
 - ・スタンドアップパドルボード(SUP)
 - ・自然散策
 - ・ロープワーク
 - ・水辺の安全教育
 - ・県内海洋クラブとの交流大会、
 - ・海水浴



【指導者会】

子どもたちと一緒に海洋スポーツの楽しさを体験しませんか？ 特別な資格は必要ありませんので気軽にお問い合わせください。

■活動内容 海洋クラブ・海洋センターの活動の補助、カヌー・SUP指導の手伝い

【共通】

- 入会費 1000円
- 申込 湯前町B&G海洋センター (申込用紙もあります)
- 場 湯前町 B&G 海洋センター
- ☎0966(43)4555 湯前町1693-2



「みんなと一緒に」が待ち遠しい。

湯前小・中学校の入学式が4月9日に現地で開かれ、新中学1年生37人、新小学1年生28人が期待と不安を胸に学校の門をくぐった。いろいろな制限がありながらも子どもたちの歓声に戻るはずだった。しかし、全国で収束の糸口は見え、休校は4月14日から5月末まで延長※1。みんなとともに教室で学べる「普段通り」の生活を待ちわびた春となった。



スマートフォンなら「マチイロ」
アプリ「マチイロ」を使うとスマートフォン
で紙面が読みやすくなります。QRコードを
読み取り簡単な登録を済ませてください。

※アプリのダウンロードや登録は無料、通信料は利用者負担
※閲覧中に広告が表示されますがその内容に本町は一切責任を負いません

※1 5月1日時点。変更になる可能性があります